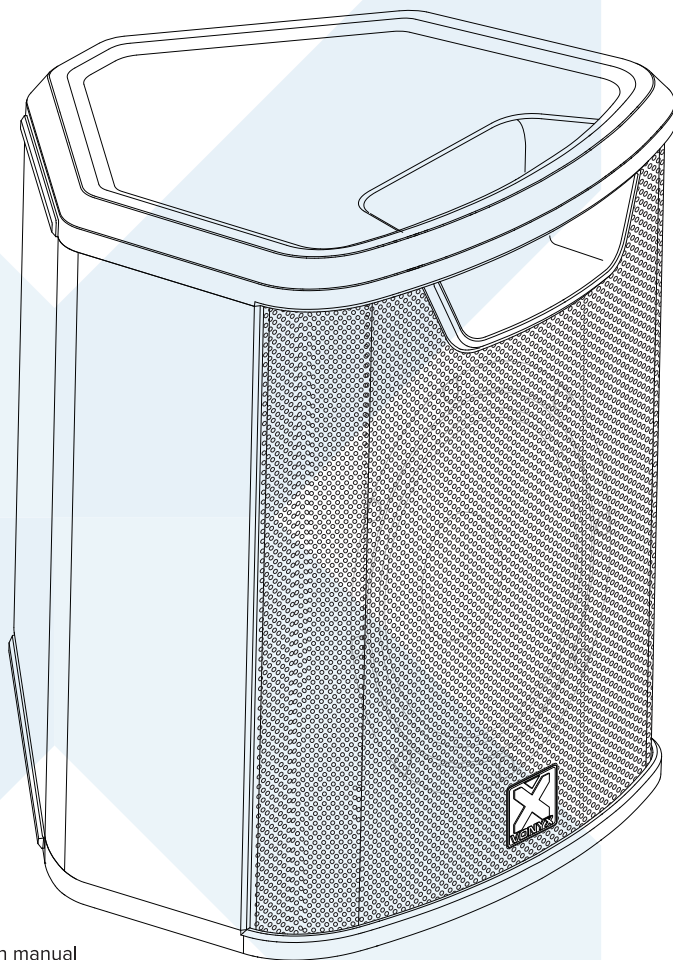


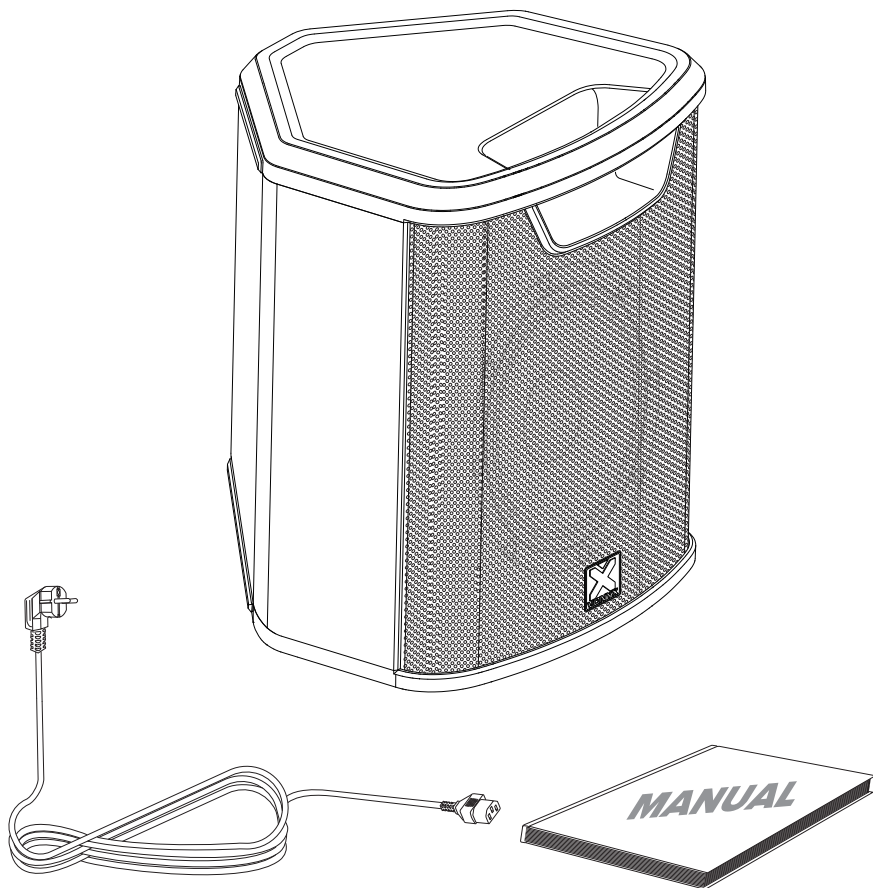
PRO X1A

All-In-One Battery Powered Speaker

Ref. nr.:
170.290



-  Instruction manual
-  Gebruiksaanwijzing
-  Bedienungsanleitung
-  Manual de instrucciones
-  Manuel d'instructions
-  Instrukcja obsługi
-  Návod k použití



Speaker, cable, manual



Luidspreker, kabel, handleiding



Lautsprecher, kabel, Bedienungsanleitung



Altavoz, cable, manual



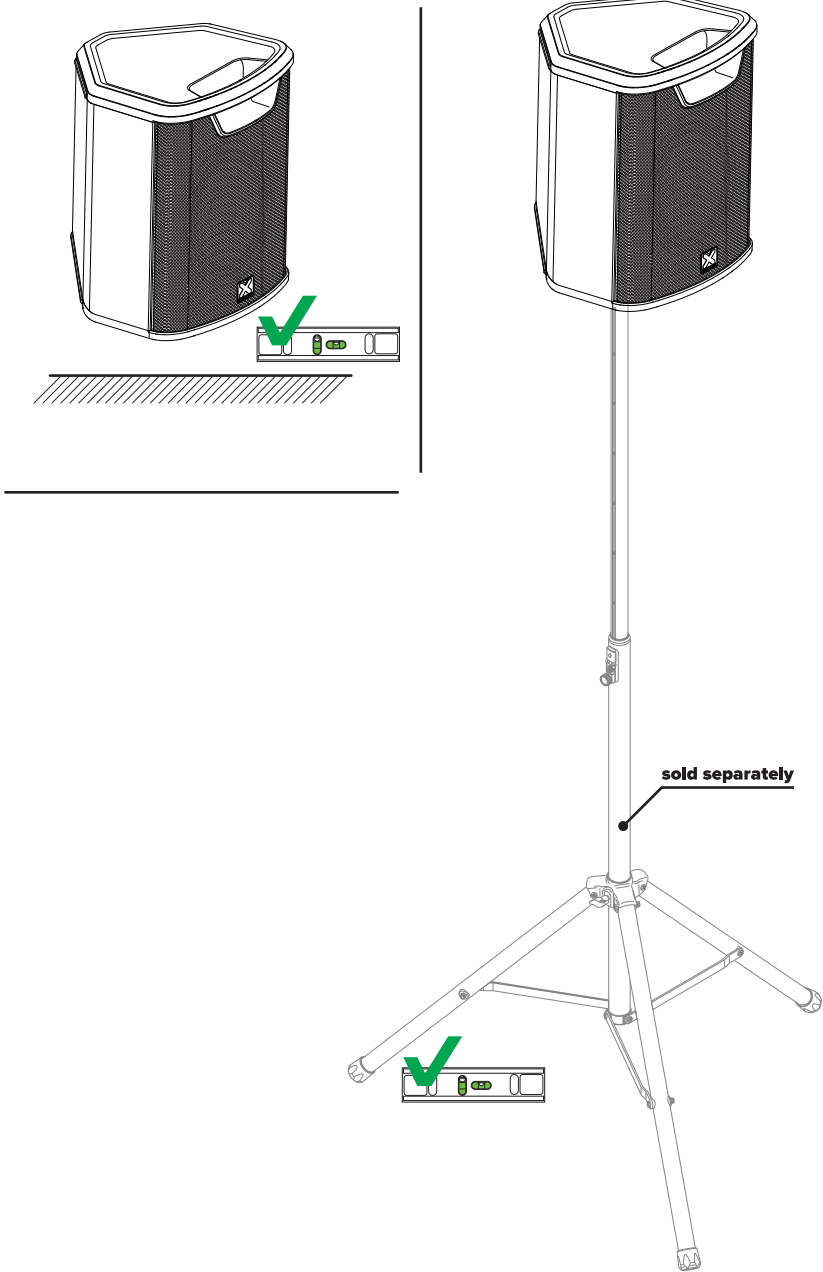
Enceinte, câble, manuel



Głośnik, przewód, instrukcja obsługi

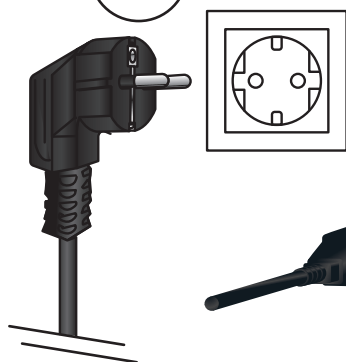


Reproduktor, kabel, návod k použití





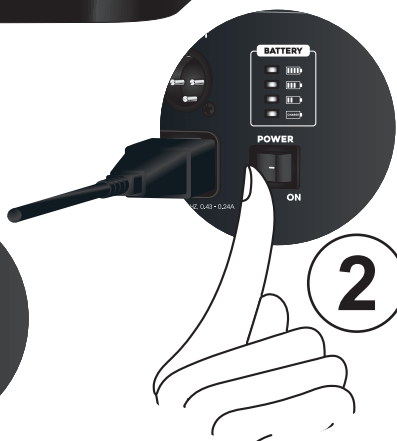
1

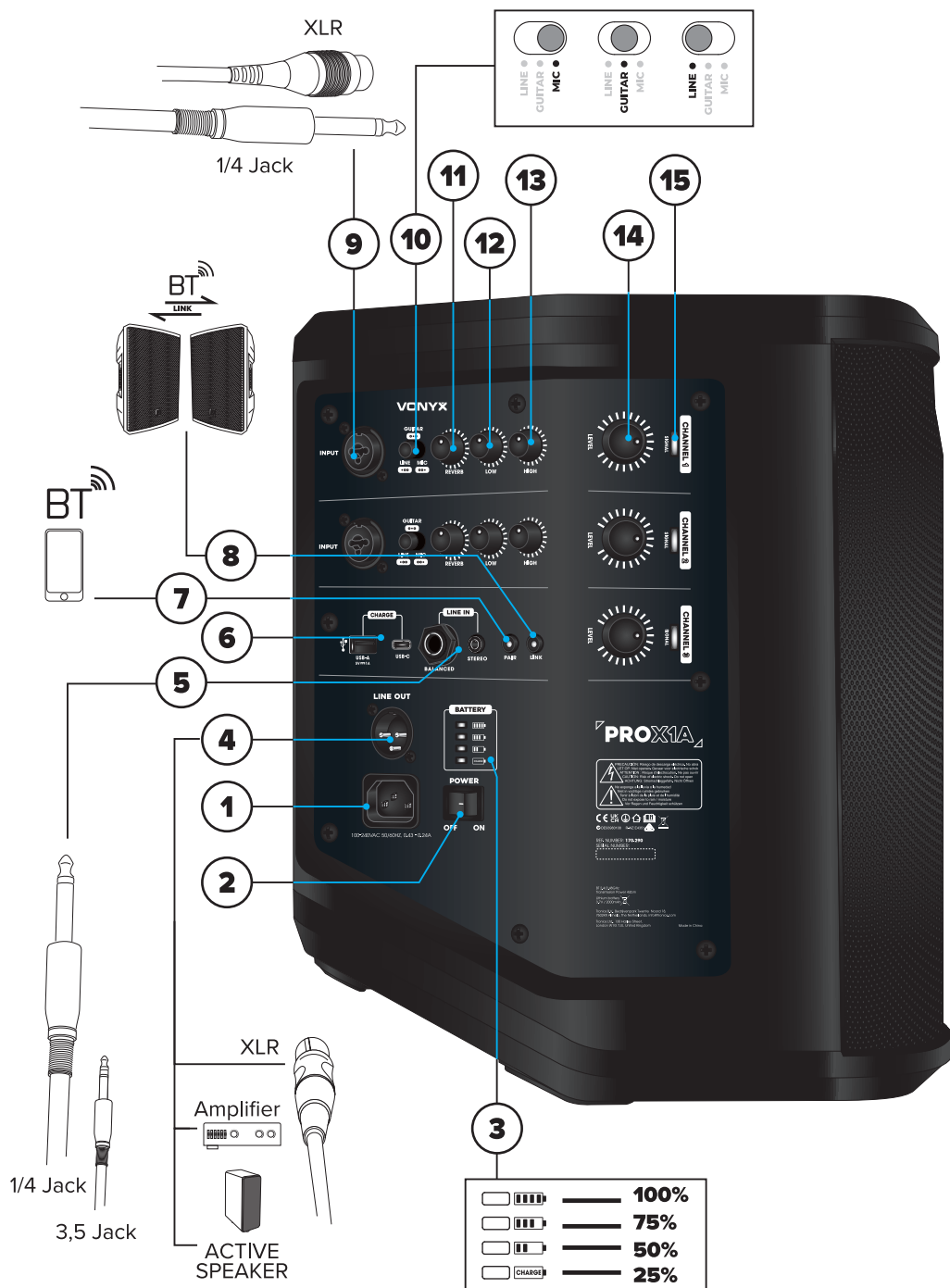


B



2







Assembly

Place the speaker on a stable, level surface.

Alternatively, use an appropriate tripod. Place the speaker on the tripod and ensure the tripod is secure and stable. Make sure all sections are firmly locked and stable before powering on the system.

Power

1. Connect the supplied AC power cable to the power input, then plug it into a grounded mains socket to prevent noise and potential damage.
2. Charge the unit fully (100%) before first use. The LED battery-level indicator shows charge status during operation and charging.
3. Press the power switch to turn the unit ON or OFF.
4. LED indicator lights will illuminate according to the remaining battery level or charging status.
5. Use the XLR MIX OUT connector to send the mixed output signal to an external amplifier or active speaker.

CHANNEL 3

5. The 3.5 mm and 6.3 mm Line-In inputs allow connection of external audio devices such as phones, tablets, or MP3 players.
6. The USB-A and USB-C ports are for charging and powering external devices. (The USB ports provide power output only. No data connection is available.)
7. Press the PAIR button and connect your BT device to stream audio to the speaker.
8. To create a wireless link, press and hold the LINK button on the speaker you want to use as Master, then press the LINK button on the Slave unit to connect them wirelessly.

CHANNEL 1 / CHANNEL 2

9. The COMBO INPUT accepts 1/4" Jack or XLR connectors for microphones, guitars, or line-level devices.
10. The Selector Switch allows you to choose between MIC, LINE, or GUITAR mode depending on the connected device.
11. The REVERB control adjusts the spatial effect applied to microphone or instrument inputs.
12. Use the LOW EQ knob to adjust bass (low-frequency response).
13. Use the HIGH EQ knob to adjust treble (high-frequency clarity).
14. Each input of channels 1, 2, and 3 has its own VOLUME knob for individual source balance.
15. SIGNAL: The LED indicator will illuminate when the speaker is receiving a signal through the selected input channel.



Montage

Plaats de luidspreker op een stabiel, vlak oppervlak.

Gebruik eventueel een geschikt statief. Plaats de luidspreker op het statief en zorg ervoor dat het statief veilig en stabiel staat. Zorg ervoor dat alle onderdelen stevig zijn vergrendeld en stabiel staan voordat u het systeem inschakelt.

Voeding

1. Sluit de meegeleverde AC-stroomkabel aan op de stroomingang en steek deze vervolgens in een geaard stopcontact om ruis en mogelijke schade te voorkomen.
2. Laad het apparaat volledig op (100%) vóór eerste gebruik. De LED-batterijniveau-indicator toont de laadstatus zowel tijdens gebruik als tijdens het opladen.
3. Druk op de aan/uit-schakelaar om het apparaat in of uit te schakelen.
4. LED-indicatorlampjes lichten op afhankelijk van het resterende batterijniveau of de laadstatus.
5. Gebruik de XLR MIX OUT-connector om het gemengde uitgangssignaal naar een externe versterker of actieve luidspreker te sturen.

CHANNEL 3

5. De 3,5 mm- en 6,3 mm Line-In-ingangen maken aansluiting van externe audiobronnen mogelijk, zoals telefoons, tablets of MP3-spelers.
6. De USB-A- en USB-C-poorten zijn voor het opladen en voeden van externe apparaten. (De USB-poorten bieden alleen stroomuitgang. Geen dataverbinding beschikbaar.)
7. Druk op de PAIR-knop en verbind uw BT-apparaat om audio naar de luidspreker te streamen.
8. Om een draadloze link te maken, houdt u de LINK-knop op de luidspreker die u als Master wilt gebruiken ingedrukt, en drukt u vervolgens op de LINK-knop op de Slave-unit om deze draadloos te koppelen.

CHANNEL 1 / CHANNEL 2

9. De COMBO INPUT accepteert 1/4" Jack- of XLR-connectoren voor microfoons, gitaren of lijnniveau-apparaten.
10. De Selector Switch laat u kiezen tussen MIC-, LINE- of GUITAR-modus, afhankelijk van het aangesloten apparaat.
11. De REVERB-regeling past het ruimtelijke effect toe op microfoon- of instrumentingangen.
12. Gebruik de LOW EQ-knop om de bas (lage frequenties) aan te passen.
13. Gebruik de HIGH EQ-knop om de hoge tonen (hoge frequenties) af te stemmen.
14. Elke ingang van kanalen 1, 2 en 3 heeft een eigen VOLUME-knop voor individuele balans van de geluidsbron.
15. SIGNAL: De LED-indicator licht op wanneer de luidspreker een signaal ontvangt via het geselecteerde ingangskanaal.

**Montage**

Stellen Sie den Lautsprecher auf eine stabile, ebene Oberfläche. Alternativ können Sie ein geeignetes Stativ verwenden. Platzieren Sie den Lautsprecher auf dem Stativ und stellen Sie sicher, dass das Stativ sicher und stabil steht. Stellen Sie sicher, dass alle Teile fest verriegelt und stabil sind, bevor Sie das System einschalten.

Stromversorgung

1. Schließen Sie das mitgelieferte AC-Netzkabel an den Stromeingang an und stecken Sie es dann in eine geerdete Steckdose, um Geräusche und mögliche Schäden zu vermeiden.
2. Laden Sie das Gerät vor der ersten Verwendung vollständig auf (100%). Die LED-Batteriestandsanzeige zeigt den Ladestatus sowohl während des Betriebs als auch während des Ladevorgangs an.
3. Drücken Sie den Netzschalter, um das Gerät EIN oder AUS zu schalten.
4. LED-Anzeigen leuchten je nach verbleibender Batterieleistung oder Ladestatus.
5. Verwenden Sie den XLR MIX OUT-Anschluss, um das gemischte Ausgangssignal an einen externen Verstärker oder Aktivlautsprecher zu senden.

CHANNEL 3

5. Die 3,5-mm- und 6,3-mm-Line-In-Eingänge ermöglichen den Anschluss externer Audiogeräte wie Telefone, Tablets oder MP3-Player.
6. Die USB-A- und USB-C-Anschlüsse dienen zum Laden und zur Stromversorgung externer Geräte. (Die USB-Anschlüsse liefern nur Strom. Keine Datenverbindung verfügbar.)
7. Drücken Sie die PAIR-Taste und verbinden Sie Ihr BT-Gerät, um Audio an den Lautsprecher zu streamen.
8. Um eine drahtlose Verbindung herzustellen, halten Sie die LINK-Taste an dem Lautsprecher gedrückt, den Sie als Master verwenden möchten, und drücken Sie dann die LINK-Taste an der Slave-Einheit, um sie drahtlos zu koppeln.

CHANNEL 1 / CHANNEL 2

9. Der COMBO INPUT akzeptiert ¼"-Klinke oder XLR-Stecker für Mikrofone, Gitarren oder Line-Level-Geräte.
10. Mit dem Selector Switch können Sie je nach angeschlossenen Gerät zwischen MIC-, LINE- oder GUITAR-Modus wählen.
11. Die REVERB-Steuerung passt den Raumeffekt für Mikrofon- oder Instrumenteneingänge an.
12. Mit dem LOW EQ-Regler wird der Bass (Niederfrequenzbereich) eingestellt.
13. Mit dem HIGH EQ-Regler werden die Höhen (Hochfrequenzklarheit) eingestellt.
14. Jeder Eingang der Kanäle 1, 2 und 3 verfügt über einen eigenen VOLUME-Regler zur individuellen Quellenbalance.
15. SIGNAL: Die LED-Anzeige leuchtet, wenn der Lautsprecher ein Signal über den ausgewählten Eingangskanal empfängt.

**Montaje**

Coloque el altavoz sobre una superficie estable y nivelada. Alternativamente, utilice un trípode adecuado. Coloque el altavoz en el trípode y asegúrese de que esté seguro y estable. Asegúrese de que todas las partes estén firmemente bloqueadas y estables antes de encender el sistema.

Alimentación

1. Conecte el cable de alimentación AC suministrado a la entrada de energía y luego enchúfelo a una toma de corriente con conexión a tierra para evitar ruidos y daños potenciales.
2. Presione el interruptor de encendido para encender o apagar la unidad.
3. Los indicadores LED se encenderán según el nivel de batería restante o el estado de carga.
4. Use el conector XLR MIX OUT para enviar la señal de salida mezclada a un amplificador externo o un altavoz activo.

CHANNEL 3

5. Las entradas Line-In de 3,5 mm y 6,3 mm permiten conectar dispositivos de audio externos como teléfonos, tabletas o reproductores MP3.
6. Los puertos USB-A y USB-C sirven para cargar y alimentar dispositivos externos. (Los puertos USB solo proporcionan salida de energía. No hay conexión de datos disponible.)
7. Presione el botón PAIR y conecte su dispositivo BT para transmitir audio al altavoz.
8. Para crear un enlace inalámbrico, mantenga presionado el botón LINK en el altavoz que desea usar como Master y luego presione el botón LINK en la unidad Slave para conectarlos inalámbricamente.

CHANNEL 1 / CHANNEL 2

9. La entrada COMBO acepta conectores Jack ¼" o XLR para micrófonos, guitarras o dispositivos de nivel de línea.
10. El Selector Switch le permite elegir entre los modos MIC, LINE o GUITAR según el dispositivo conectado.
11. El control REVERB ajusta el efecto espacial aplicado a las entradas de micrófono o instrumento.
12. Use el control LOW EQ para ajustar los graves (respuesta de baja frecuencia).
13. Use el control HIGH EQ para ajustar los agudos (claridad de alta frecuencia).
14. Cada entrada de los canales 1, 2 y 3 tiene su propio control VOLUME para equilibrar individualmente la fuente.
15. SIGNAL: El indicador LED se iluminará cuando el altavoz reciba una señal a través del canal de entrada seleccionado.

Assemblage

Placez l'enceinte sur une surface stable et plane.

Vous pouvez également utiliser un trépied approprié. Placez l'enceinte sur le trépied et assurez-vous qu'il est sécurisé et stable. Assurez-vous que toutes les parties sont bien verrouillées et stables avant de mettre le système sous tension.

Alimentation

1. Connectez le câble d'alimentation AC fourni à l'entrée d'alimentation, puis branchez-le dans une prise secteur avec mise à la terre pour éviter le bruit et tout dommage potentiel.
2. Chargez complètement l'unité (100 %) avant la première utilisation. L'indicateur LED de niveau de batterie affiche l'état de charge pendant l'utilisation et pendant la recharge.
3. Appuyez sur l'interrupteur d'alimentation pour allumer ou éteindre l'appareil.
4. Les voyants LED s'allument en fonction du niveau de batterie restant ou de l'état de charge.
5. Utilisez le connecteur XLR MIX OUT pour envoyer le signal de sortie mixé vers un amplificateur externe ou une enceinte active.

CHANNEL 3

5. Les entrées Line-In 3,5 mm et 6,3 mm permettent de connecter des appareils audio externes tels que téléphones, tablettes ou lecteurs MP3.
6. Les ports USB-A et USB-C servent à charger et alimenter des appareils externes. (Les ports USB fournissent uniquement une sortie d'alimentation. Aucune connexion de données disponible.)
7. Appuyez sur le bouton PAIR et connectez votre appareil BT pour diffuser de l'audio vers l'enceinte.
8. Pour créer une liaison sans fil, maintenez le bouton LINK enfoncé sur l'enceinte que vous souhaitez utiliser comme Master, puis appuyez sur le bouton LINK de l'unité Slave pour les connecter sans fil.

CHANNEL 1 / CHANNEL 2

9. L'entrée COMBO accepte les connecteurs Jack ¼" ou XLR pour microphones, guitares ou appareils ligne.
10. Le commutateur Selector vous permet de choisir entre les modes MIC, LINE ou GUITAR selon l'appareil connecté.
11. Le contrôle REVERB ajuste l'effet spatial appliqué aux entrées microphone ou instrument.
12. Utilisez le bouton LOW EQ pour régler les basses (fréquences basses).
13. Utilisez le bouton HIGH EQ pour régler les aigus (clarté des hautes fréquences).
14. Chaque entrée des canaux 1, 2 et 3 possède son propre bouton VOLUME pour équilibrer individuellement la source.
15. SIGNAL : Le voyant LED s'allume lorsque l'enceinte reçoit un signal via le canal d'entrée sélectionné.



Montaż

Ustaw głośnik na stabilnej, równej powierzchni.

Można również użyć odpowiedniego statywu. Umieść głośnik na statywie i upewnij się, że statyw jest bezpieczny i stabilny. Upewnij się, że wszystkie elementy są mocno zablokowane i stabilne przed włączeniem systemu.

Zasilanie

1. Podłącz dołączony kabel zasilający AC do wejścia zasilania, a następnie podłącz go do uziemionego gniazdka, aby zapobiec zakłóceniom i potencjalnym uszkodzeniom.
2. Naładuj urządzenie w pełni (100%) przed pierwszym użyciem. Wskaźnik poziomu baterii LED pokazuje stan ładowania zarówno podczas pracy, jak i ładowania.
3. Naciśnij przełącznik zasilania, aby wyłączyć urządzenie.
4. Wskaźniki LED zapalą się w zależności od pozostałego poziomu baterii lub stanu ładowania.
5. Użyj złącza XLR MIX OUT, aby wysłać zmiksowany sygnał wyjściowy do zewnętrznego wzmacniacza lub aktywnego głośnika.

CHANNEL 3

5. Wejścia Line-In 3,5 mm i 6,3 mm umożliwiają podłączenie zewnętrznych urządzeń audio, takich jak telefony, tablety lub odtwarzacze MP3.
6. Porty USB-A i USB-C służą do ładowania i zasilania urządzeń zewnętrznych. (Porty USB zapewniają wyłącznie wyjście zasilania. Brak połączenia danych.)
7. Naciśnij przycisk PAIR i połącz swoje urządzenie BT, aby przysłać dźwięk do głośnika.
8. Aby utworzyć połączenie bezprzewodowe, naciśnij i przytrzymaj przycisk LINK na głośniku, który ma być używany jako Master, następnie naciśnij przycisk LINK na jednostce Slave, aby połączyć je bezprzewodowo.

CHANNEL 1 / CHANNEL 2

9. Wejście COMBO akceptuje złącza Jack ¼" lub XLR dla mikrofonów, gitar lub urządzeń liniowych.
10. Przełącznik wyboru pozwala wybrać tryb MIC, LINE lub GUITAR w zależności od podłączonego urządzenia.
11. Kontrola REVERB reguluje efekt przestrzenny stosowany do wejść mikrofonowych lub instrumentalnych.
12. Użyj pokrętki LOW EQ, aby regulować bas (niskie częstotliwości).
13. Użyj pokrętki HIGH EQ, aby regulować wysokie tony (wysokie częstotliwości).
14. Każde wejście kanałów 1, 2 i 3 ma własne pokrętkę VOLUME do indywidualnej regulacji źródła.
15. SIGNAL: Dioda LED zaświeci się, gdy głośnik odbierze sygnał przez wybrany kanał wejściowy.



Montáž

Umístěte reproduktor na stabilní a rovný povrch. Případně použijte vhodný stativ. Umístěte reproduktor na stativ a ujistěte se, že je stativ bezpečný a stabilní. Před zapnutím systému se ujistěte, že všechny části jsou pevně zajištěny a stabilní.

Napájení

1. Připojte dodaný AC napájecí kabel ke vstupu napájení a poté jej zapojte do uzemněné zásuvky, abyste zabránili šumu a možnému poškození.
8. Před prvním použitím zařízení zcela nabijte (100 %). Indikátor LED úrovně baterie zobrazuje stav nabíjení během provozu i během nabíjení.
2. Stiskněte vypínač pro zapnutí nebo vypnutí jednotky.
3. LED indikátory se rozsvítí podle zbývajících úrovně baterie nebo stavu nabíjení.
4. Pomocí konektoru XLR MIX OUT odešlete smíšený výstupní signál do externího zesilovače nebo aktivního reproduktoru.

CHANNEL 3

5. Vstupy Line-In 3,5 mm a 6,3 mm umožňují připojení externích audio zařízení, jako jsou telefony, tablety nebo MP3 přehrávače.
6. Porty USB-A a USB-C slouží k nabíjení a napájení externích zařízení. (USB porty poskytují pouze napájecí výstup. Není dostupné žádné datové připojení.)
7. Stiskněte tlačítko PAIR a připojte své BT zařízení pro streamování zvuku do reproduktoru.
8. Pro vytvoření bezdrátového propojení podržte tlačítko LINK na reproduktoru, který chcete použít jako Master, poté stiskněte tlačítko LINK na Slave jednotce pro bezdrátové propojení.

CHANNEL 1 / CHANNEL 2

9. Vstup COMBO akceptuje konektory Jack ¼" nebo XLR pro mikrofony, kytary nebo linková zařízení.
10. Přepínač Selector umožňuje volbu mezi režimy MIC, LINE nebo GUITAR podle připojeného zařízení.
11. Ovládání REVERB upravuje prostorový efekt aplikovaný na mikrofonní nebo nástrojové vstupy.
12. Pomocí ovladače LOW EQ upravíte basy (nízkofrekvenční odezvu).
13. Pomocí ovladače HIGH EQ upravíte výšky (čistotu vysokých frekvencí).
14. Každý vstup kanálů 1, 2 a 3 má svůj vlastní ovladač VOLUME pro individuální vyvážení zdroje.
12. SIGNAL: LED indikátor se rozsvítí, když reproduktor přijímá signál prostřednictvím zvoleného vstupního kanálu.



EN: Caution! Risk of electric shock.
NL: Let op! Gevaar voor elektrische schok.
DE: Achtung! Risiko eines elektrischen Schlags.
ES: ¡Precaución! Riesgo de descarga eléctrica.
FR: Attention! Risque de choc électrique.
PL: Uwaga! Ryzyko porażenia prądem.
CZ: Pozor! Nebezpečí úrazu elektrickým proudem.



EN: Read the manual before use.
NL: Lees de handleiding vóór gebruik.
DE: Bedienungsanleitung vor Gebrauch lesen.
ES: Lea el manual antes de usar.
FR: Lire le manuel avant utilisation.
PL: Przeczytaj instrukcję przed użyciem.
CZ: Přečtěte si návod před použitím.



EN: NOTE! Opening the device in any other way than described will void the warranty.
NL: LET OP! Het apparaat op een andere manier openen dan beschreven maakt de garantie ongeldig.
DE: HINWEIS! Ein anderes Öffnen des Geräts als beschrieben führt zum Verlust der Garantie.
ES: NOTA: Abrir el dispositivo de una forma distinta a la indicada anulará la garantía.
FR: REMARQUE: Toute ouverture non conforme aux instructions annulera la garantie.
PL: UWAGA! Otwarcie urządzenia w sposób inny niż opisany unieważni gwarancję.
CZ: POZNAMKA: Otevření zařízení jiným způsobem, než je popsáno, zruší záruku.



EN: Device intended solely for indoor use.
NL: Apparaat uitsluitend voor binnenhuis gebruik bedoeld.
DE: Gerät ausschließlich für den Innenbereich bestimmt.
ES: Dispositivo destinado exclusivamente para uso en interiores.
FR: Appareil destiné exclusivement à un usage en intérieur.
PL: Dispositivo destinado exclusivamente para uso en interiores.
CZ: Dispositivo destinado exclusivamente para uso en interiores.



EN: Class I – Metal parts are connected to electrical earth.
NL: Klasse I – Metalen delen zijn geaard.
DE: Klasse I – Metallteile sind mit Schutzleiter verbunden.
ES: Clase I – Las partes metálicas están conectadas a tierra.
FR: Classe I – Les parties métalliques sont reliées à la terre.
PL: Klasa I – Metalowe części są podłączone do uziemienia.
CZ: Třída I – Kovové části jsou připojeny k ochrannému uzemnění.



2014/35/EU
2014/30/EU
2011/65/EC
2014/53/EU

EN: This product carries the CE mark and meets EU safety, health, and environmental requirements.
NL: Dit product draagt de CE-markering en voldoet aan de EU-eisen voor veiligheid, gezondheid en milieu.
DE: Dieses Produkt trägt die CE-Kennzeichnung und erfüllt die EU-Anforderungen an Sicherheit, Gesundheit und Umweltschutz.
ES: Este producto lleva el marcado CE y cumple los requisitos de seguridad, salud y medio ambiente de la UE.
FR: Ce produit porte le marquage CE et répond aux exigences européennes de sécurité, de santé et de protection de l'environnement.
PL: Produkt posiada oznakowanie CE i spełnia unijne wymagania dotyczące bezpieczeństwa, zdrowia i ochrony środowiska.
CZ: Tento výrobek nese označení CE a splňuje evropské požadavky na bezpečnost, zdraví a ochranu životního prostředí.



S.I. 2016:1101
S.I. 2016:109
S.I. 2012:3032
S.I. 2017:1206

EN: This product complies with UKCA safety, health, and environmental regulations applicable in the United Kingdom.
NL: Dit product voldoet aan de UKCA-voorschriften voor veiligheid, gezondheid en milieu die gelden in het Verenigd Koninkrijk.
DE: Dieses Produkt erfüllt die UKCA-Bestimmungen für Sicherheit, Gesundheit und Umweltschutz im Vereinigten Königreich.
ES: Este producto cumple la normativa UKCA de seguridad, salud y medio ambiente vigente en el Reino Unido.
FR: Ce produit est conforme aux réglementations UKCA relatives à la sécurité, à la santé et à l'environnement au Royaume-Uni.
PL: Produkt spełnia wymogi certyfikacji UKCA dotyczące bezpieczeństwa, zdrowia i ochrony środowiska obowiązujące w Zjednoczonym Królestwie.
CZ: Tento výrobek splňuje požadavky UKCA týkající se bezpečnosti, zdraví a ochrany životního prostředí ve Spojeném království.



EN: Dispose of this item separately from household waste. Recycle according to local environmental regulations. Proper separation reduces landfill/incineration volume and minimizes environmental and health impact.
NL: Het product apart van huishoudelijk afval afvoeren. Recyclen volgens de lokale milieuregels. Juiste scheiding vermindert de hoeveelheid afval en beschermt mens en milieu.
DE: Dieses Produkt getrennt vom Hausmüll entsorgen. Gemäß den lokalen Umweltvorschriften recyceln. Eine korrekte Trennung reduziert Abfall und schützt Gesundheit und Umwelt.
ES: Deseche este producto por separado de los residuos domésticos. Reciclar según la normativa ambiental local. La separación adecuada reduce residuos y protege la salud y el medio ambiente.
FR: Éliminer ce produit séparément des déchets ménagers. Recycler conformément aux réglementations locales. Une bonne séparation réduit les déchets et protège l'environnement.
PL: Produkt należy utylizować oddzielnie od odpadów domowych. Poddać recyklingowi zgodnie z lokalnymi przepisami. Właściwa segregacja zmniejsza ilość odpadów i chroni środowisko.
CZ: Tento výrobek likvidujte odděleně od komunálního odpadu. Recyklujte dle místních předpisů. Správné třídění snižuje množství odpadu a chrání zdraví i životní prostředí.

Specifications and design are subject to change without prior notice.

European Union

Tronios B.V.,
Bedrijvenpark Twente Noord 18,
NL-7602KR Almelo,
The Netherlands
info@tronios.com

United Kingdom

Tronios Ltd.,
Central 8, Caspian Close
Stanford-le-Hope SS17 9FN, United Kingdom

TRONIOS.COM

Copyright © 2025 by Tronios The Netherlands

